



# Cultura Obrera

EDUCACION

ORGANIZACION EMANCIPACION

Portavoz de los Obreros Industriales del Mundo

Redacción y Administración:

P. ESTEVE,

114 Roosevelt St., New York City.

AÑO I.

NÚM. 42

NEW YORK, SEPTEMBER 27, 1913.

Precios de suscripción:

Un año ..... \$ 2.00

Paquete, 25 ejemplares ..... \$ 0.50

Número suelto ..... \$ 0.05



Published every Saturday

—by—

GRUPO "CULTURA OBRERA"

—at—

114 Roosevelt St., NEW YORK CITY.

P. ESTEVE, Editor.

Annual suscripción \$2.00  
Single copy ..... 0.05  
Bundles of 25 copies. 0.50



## CAMBIO DE DIRECCION

Desde este número en adelante mandé señas todo cuanto se refiera al periódico a esta nueva dirección:

CULTURA OBRERA

114 Roosevelt St., New York, N. Y.

Estimaremos mucho que se fijen en este cambio de dirección los periódicos que deseen nuestro canje, pues lo mandamos a muchos que hace largísimo tiempo no vemos, seguramente por no haber tomado nota a su tiempo de nuestro anterior traspaso, y a los cuales suprimiremos el cambio si continúan sin visitar nuestra redacción.

## CRITERIO DE JUSTICIA

A pesar del antagonismo de los intereses individuales, se ha impuesto la solidaridad parcial, enemiga de la solidaridad humana, creando las agrupaciones denominadas clases sociales.

Ricos y ricos, son enemigos entre sí; lo mismo pobres y pobres, bajo el régimen actual; pero los ricos explotan inúnicamente a los pobres, contra ellos se solidarizan de varias maneras, según las circunstancias llegando a constituir el infame Pacto del Hambre; y de la miseria y de la ignorancia, se sometieron al dogal de la ofería en la demanda, prestándose a trabajar cada vez a menor precio, arrebatando a otros peores, el mendrugo al que debiera ser su compañero, hasta que la internacional predice la solidaridad obrera y anuncia la Revolución Social.

Entre ricos y pobres, no pudiendo haber armonía, necesariamente ha de haber guerra; de ahí la lucha de clases, fundada en que las injusticias que se cometen en nombre y en defensa del privilegio y contra los explotados trabajadores, obligan a estos a la defensa propia y al ataque a sus enemigos.

Así reconocido, se ha venido a distinguir, diciendo: "No lucha de clases, sino lucha social," considerando que no se trata únicamente de la emancipación económica y política de una clase, sino de dar a todos una normalidad racional.

Bien está el distingo mientras la división no haga algunas de las suyas, introduciendo el softismo escolástico, de que han de preservarse los trabajadores como de un peligro de funestas consecuencias. No se olvide que todo distingo y toda reforma que tienda a separar el patrimonio universal, por aspecto racional que aparentemente resulta y por ventajas que aparece, resulta a la postre un grave prejuicio, porque aun admitiendo que pueda satisfacer exigencias de lógica escolástica y beneficiar a ciertos individuos, en último resultado se convierte en trámite al proletariado, gran agrupación mundial que es la suma total de los trabajadores, y degenera en crimen de la humanidad. Tráicion al proletariado: por una satisfacción cortaria o una ventaja individual se produce un inmenso daño colectivo; el sectarismo y el beneficio particular se convierte en perjuicio de muchos.

Crimen de la humanidad: porque, fraca-  
sando la burguesía y siendo los trabajadores los únicos agentes de progreso, al separarlos de su nueva e importancia misión el progreso se dificulta, se estaciona y hasta puede sobrevenir un retroceso; es decir, se impide la práctica del bien que a todos interesa, y se ejecuta el mal que a tantos y a tantos individuos priva de la armonía filosófica que constituye la vida del ejercicio de la inteligencia que difunde para todos el saber, de la práctica, de la solidaridad que ha de embellecer la vida con los esplendores del amor y la felicidad.

Habrá sabido es que toda idea salvadora, por lo mismo que surge con carácter de protesta contra lo existente, se conquista la animadversión de cuantos al presente se

ANSELMO LORENZO.

### A NUESTROS LECTORES

A pesar de haber retirado casi todos los artículos y el movimiento obrero que tenemos preparado para este número, no es posible publicar todo cuanto se nos ha mandado para la sección tabacalera y de los trabajadores del mar. Sólo haciéndolo así podríamos evitar que resultara demasiado viejo, el material que tiene amplias secciones, pues, como ya preveíamos en el número anterior, de un lado la pésima situación económica y de otro el exceso de trabajo administrativo y el empleo de tiempo indispensable para poner el material de imprenta en orden para ser usado, nos ha obligado a saltar dos números.

## DIOS NO EXISTE

Me son antipáticos los curas; los detestan. Creo siempre, aun cuando realizan una buena acción, movidos de propósitos recónditos, perversos, envilecedores. Pero no gusto de ensañarme con ellos porque son contrarios a mi modo de ver y sentir.

Por eso, aunque fuera posible, no me esforzaría yo en engranecer más el horripilante crimen perpetrado por el cura Hans Schmidt, vicario de la iglesia de San Bonifacio, de New York.

Eamorar a una muchacha, ponerla en cinta, simular un matrimonio sacro para darle confianza, hacerla abortar después, asesinarla mientras duerme, descuartizarla y, tranquilamente, poco a poco, ir a echar al río los trozos del cuerpo de la víctima, no son hechos que estimulen a la aplicación de dulces palabras.

De nivado, perverso, monótono infame ha sido calificado el cura Schmidt por haber esto y mucho más efectuado. Sin embargo, veo yo en él sólo un loco, un degenerado, un ser sin sentido moral. Cuanto mayores son las atrocidades que él nos cuentan y más inveteradas sus extravagancias, más me afumo en la opinión de que es un desgraciado digno de la mayor conmiseración.

Al ocuparme de él ésta de mi bien lejos la intención de lapidarlo, aprovechando su condición de cura, para así abusar a un contrario a nuestros ideales de emancipación.

Tanto como a sus víctimas, compadezco a él mismo. No le deseo ningún mal; quisiera que se pensara en curarlo, si es posible, no en mortificarlo.

A los que quiero imprecar es a los traidorables, a los rutinarios, a los obcecados, a los religiosos todos. Con ser tan horrendo el crimen de Schmidt, me parece una tonadilla ante el que ellos realizan todos los días, todas las horas, todos los momentos enseñando a los humanos seres a postrarse ante los feticheos de sus capillas y a seguir sus peregrinaciones de los fabulosos que las habitan. En vez de maravillarse de que Schmidt pudiese, acabado de consumar el terrible crimen, dirigirse sereno a la iglesia a cantar misa y a confessar a las cándidas pecadoras, debieran los santurrones, los devotos, los

Schmidt, lo que hacía, y no le hubiera dejado ni un minuto que oficiara como representante suyo. El hecho que, a pesar de sus viviendas, sus perversiones, sus asesinatos y sus disecaciones continuas Schmidt oficiando como buen sacerdote de dios es una prueba más que éste no existe. Ha haber existido no hubiera jamás permitido tanasas atrocidades.

hechos todos, preguntarse: ¿Cómo es posible que un ente todo bondad, todo sabiduría, omnipotente, permita perpetrar tan horripilante crimen a un sacerdote?

¿Cómo es posible que deje oficiar como tal a un loco, a un degenerado, a un ser sin sentido moral alguno, como yo conceptué Schmidt, y menos aun a un infame monstruo según ellos mismos lo califican? ¿Puede, existiendo, permitir esto un dios?

Pa cuándo espera hacer uso de su omnipotencia?

Representante de dios en la

tierra un ser que gozaba pervirtiendo a

a las gentes, convirtiéndose hasta en falsificador para poder derrochar el dinero

emborrachándose y estimulándolas a la

obediencia. Que sarcasmo! ¿Qué diría

a las cándidas niñas, a las pudorosas jó

venes, a las amorosas madres que se arro

dillaban a sus pies en el confesionario

buscando un perdón para sus supuestos pe

cados? ¿Qué diría a los niños que le con

tarán sus malicias, a los jóvenes que le hi

eron sabedor de sus picardías, a los

hombres que le expusieran sus degradaciones?

¿Seguirán, a pesar de ver que el

traje tal vez sea sólo el encubridor de

la encarnación de todos los brutales ape

titos, frecuentando las iglesias y consi

derando a los curas como los sacerdotes

de la moral las gentes sencillas?

¿Cuántos padres Schmidt puitarán por las iglesias?

Si dios no tiene fuerza ni sobre sus re

presentantes, ¿cómo creer en su omnipotencia?

Y si no es omnipotente, ¿cómo os

dirigís a él para pedir algo?

No ya un

dijo, sino el hombre menos inteligente,

sabiéndolo y pudiéndolo evitar, no permis

tria jamás que un su representante fue

ra un misérabil mortal.

Dios, si existiera, debía saber quién era

Schmidt, lo que hacía, y no le hubiera de

jado ni un minuto que oficiara como re

presentante suyo.

El hecho que, a pesar

de sus viviendas, sus perversiones, sus

asesinatos y sus disecaciones continuas

Schmidt oficiando como buen sacerdote de

dios es una prueba más que éste no existe.

Ha haber existido no hubiera jamás per

mitido tanasas atrocidades.

IRIO ROJO.

## El Palacio de la Paz

Con motivo del Congreso "Pacifista" se reunieron capitalistas y políticos; la cina se a que pertenece basa su poderío en las armas, sus palacios están encubiertos sobre montañas de cadáveres, su oro está manchado con sangre; ha sido siempre la implacable enemiga de la paz, y ni se ha arrepentido, ni se arrepentirá.

No será de esos congresos de donde saldrá el desarme, simplemente porque si los mismos congresistas lo quieren; ellos no sienten el peso de las guerras y están blancas alas sobre ese congreso en que se dicen de los tempos, ponen a los desgraciados, a los peones, en posesión de la tierra y de los aperos de labranza y arrasan todo lo podrido, todo lo malo que representa la opresión y tiranía secular.

Estos manifestaciones: estos rasgos característicos. Serán de REVOLUCIÓN SOCIAL? Respondé: ¡Merces estos tiempos todo nuestro apoyo moral y material? Contestad!

¡No merecen toda nuestra atención? ¡Sí! Pues a imparitírselas, sin perder un instante. ¡O es que nos reservamos para comentar y hacer reflexiones amargas, cuando la inflexible historia nos haga conocer esos verdaderos esfuerzos de emancipación res?

Eso, me parece que no será muy digno de trabajadores libres y que se dicen conscientes, y, solo demostraría que tanta teoría, tanto libro y tanto propaganda, no son más que palabras, palabras, nada más que palabras dadas al viento.

Los pobres, los hambrientos, los infelices que sirven de carne de cañón son los únicos que pueden traer la paz.

Los que odian la guerra no son los delegados que se reúnen en La Haya; el odio a la guerra germinó en los miserables tugurios donde los ancianos padres, las viudas y los huérfanos desamparados lloran inconsolables la pérdida de los seres más queridos, y maldecen a los malvados que con entrañas de chacales se los arrancaron brutalmente para servir sus bestiadas ambiciones.

La ola impetuosa y arrasadora que acarábá con esa monstruosa y feroces guerras, vendrá del pueblo, de ese pueblo que por tanto tiempo ha sido robado, escrachado y vilipendiado, y que al ver llegar la opresión a un grado en que le es imposible la vida, romperá en un supremo esfuerzo las murallas que lo oprimen.

v en su desbordamiento imponente. Desdichado del que se oponga a su paso!

DOS

Por eso los sostenedores de la actual sociedad temen ese levantamiento de los que hasta ahora les han servido de débiles instrumentos para sus siniestros planes; por eso ponen tanto empeño en sofocar las protestas que el pueblo promueve contra la guerra. Saben donde está el peligro.

Mientras tanto, seguirán aumentando los

armamentos, seguirán siendo despojados e invadidos los países débiles, y se seguirán mandando delegados al Palacio de La Haya.

Pero llamarán Palacio de la Paz es un sarcasmo, hablando con propiedad debe de llamarse El Palacio de la Farsa.

El verdadero Palacio de la Paz será el que levante el pueblo, después de haber derruido el último vestigio del presente sistema.

Ramiro Villaverde.

Rasgos caracteristicos de la Revolucion Mexicana

será tarde o temprano) se resuelva definitivamente a intervenir en los asuntos de México.

Ahora, para seguir el curso de la revolución, la manera más práctica es, que de los mismos fondos que se colectan para "los revolucionarios mexicanos," cada periódico que efectúe esto, tome por suscripción tres o cuatro periódicos burgueses de México, en los que casi claramente se encontrarán noticias como las que a continuación insertaré, tomadas de "El País," de 24 de Agosto último.

Con las noticias de esa prensa y con las suministradas por los compañeros que voluntariamente vayan a formar en las filas de los rebeldes, se conseguirán dos cosas:

Primera. Se estará al corriente de una guerra real y verdadera del curso de la revolución, para difundirla por todos los ámbitos de la Tierra, sin estar atendidos a las noticias de ninguna "Secta" o "Partido," que recopile las noticias, las arregle y publique según sus conveniencias. Así, y sólo así se dará una buena, una auténtica orientación a la revolución. Orientación! Orientación! Eso es lo que verdaderamente hace falta. ¡La procuraremos! Espero que sí. Tienen la palabra que de verdad se interesan por la Revolución Mexicana.

"El País," de 24 de Agosto último, página siete, columna sexta:

"Las Garillas de Zapistas Invaden el Estado de Guanajuato.

"Es urgente que se emprenda una energía batida, para exterminarlos.

"HUAPATO, 22 de Agosto de 1913.—

Los gordos Zapistas que merodean por el vecino Estado de Michoacán han invadido el de Guanajuato, cometiendo, al grito de "viva Zapata!" innumerables depredaciones por los puntos que atraviesan. A las cometidas en Pantoja el sábado pasado, hay que agregar el incendio de las haciendas de Esperanza, Las Brujas, San Cristóbal, Cuchicuato y otras. El miercoles en la mañana incendiaron el de Martínez y



# De los Trabajadores del Mar

LOS NO CONVENTENTES LA ORGANIZACION?

ZACHON?

Desde algún tiempo muchos compañeros dicen: ¿de qué sirvieron tres años de organización? Y a reunión seguida niegan que se haya obtenido progreso alguno, material o material.

La propaganda realizada por la Unión de Fugoneros ha sido grandiosa. Negar la transformación efectuada, no solo es un error, si que también en los miembros que componen y componen esta organización, es "regar que el sol alumbrara" no me refiero tan solo a las condiciones en que se navegaba en los barcos, ni al trato que se recibía de los posaderos, sino sobre todo, a la educación que existía dentro de la Unión y a la que se nota ahora.

Hace unos cuantos años el trabajador del mar no sabía más que lo del barco al cafetín o posada; el vocabulario usado más que malo, era pésimo, como salido de la boca de los embarcadores, chulos, jugadores y degradados; sus libros eran las barajas y sus únicas diversiones la poker, la ruleta y media, y demás juegos de azar, en los cuales los fregoneros dejaban hasta el último centavo. El periódico y el libro brillaban por su ausencia en manos de los fregoneros.

Los primeros periódicos que circulaban entre los fregoneros fueron "Tierra", de la Habana, y "Tierra y Libertad", de Barcelona, los cuales un grupo de tres compañeros, allí por el año de 1907, enseñaron a repartir.

Al ver esto los embarcadores, pues comenzamos a publicar sus bazas en "Tierra" e iniciaron a perseguir algunos compañeros, temiendo que embarcar en los barcos que los dejaba no querían por ser muy malos. Vió luego el fustamiento de Ferre y nuestros periódicos comenzaron a ser leídos con alguna más atención. En aquella entonces presentóse la ocasión, buscando la internacional organizadora española, de pedir a compañeros conocidos y elementos que aceptaran aquel cargo, para así poder laborar a sueldo y bien en el nuevo campo que ante nosotros se abría; pues sin embargo se suspechaban con desconfianza, tales actos serían salir de vida cuando más siniestras fueran, como los barcos a su tiempo.

En aquella entonces constituyentes entre elementos y taloneros, una sociedad denominada "Solidaridad Obrera," la cual tenía la idea de publicar el periódico "Solidaridad Obrera," como periódico fue el que realizó todo el movimiento que en la Unión de Trabajadores del Mar se hizo.

A esto se les basta simplicio no en la cuestión antifascista, ni otro, por los artículos y crónicas en ella publicadas contra los explotadores de la colonia española, siendo éste el entusiasmo que el día que salió "Solidaridad" en ser el primero en adquirir, después dimos militares y conferencias, y podemos decir que hemos hecho una propagación casi en tres años que la en España hubiéramos podido hacer y seis, debido a que al comienzo de nuestra propagación no hubo cura, jueves o domingo que se interpusiera en nuestro cañón. Solo un mal consejo y alguno que otro de los comerciantes en carne humana, lanzaban columnas parecidas a las que lanzan hoy algunas que se quieren llamar marineros.

La intención de darse que debía ser para que se vea si hemos hecho mucho trabajo de difusión o no,—que, sin embargo, hoy quienes se sientan en negro, lo están convirtiendo que si queremos que nuestra identidad en alcance paso entre al mundo, a los anarquistas nos toca irnos dentro de los sindicatos dentro de las novedades obreras, por conservadurismo que estos sean, para sacar en ellos la propaganda.

Y por hoy concluye esto que aluden llamarnos lata, pero que tiene su mitad de ciencia, para aquellos que todo lo critican y se valen de la columna que tienen para luego respaldarla, si que ellos hacen nada útil, por ser infalpables.

A lo que debieran contestar, y en voz alta, es a este pregunta: ¿Es o no conviene la organización?

JUAN MARTINEZ.

## RECUERDO

Me dirijo a todos los marinos que se ofrecieran de matar y hacer y arrancar a Vila, Moscú, Rostov y el Griego, los va durante la lucha del año pasado intercambiaron con perfección a la casa de los ojos embrujados y que ahora los llevan juntos a ellos no solo para que los ambarquen sino para parar en sus garras, donde quedan ciento ganas en los barcos, no recordando para nada de la vida ni se para combatirlo, por si vuela bien este o Zatano lo otro.

Quien lo huelga se perdió. Y qué tiene de extraño! Los huelgas son y hace esta comparación porque así me entiendo mejor, soy curto al juego del misterio, donde se pone en uso a una carta, y viene la contraria y por cada vez que se gana se pierden dos o más. Solo que al punto de dejar perdidas y acuña su mano, y es la huelga hasta cuando pierden algo se gana y sin embargo, os diré por escarnientes.

Yo no os recomendaría aunque embarcados por conductor de los marineros, si no mostráis elogios y con alguna ventaja no frecuentando sus garras. Si los marinistas les piden fregoneros, éstos ya no buscan sitios a cualquier lugar que paremos.

No me gusta dar consejos a los enemigos, pero como por aquí se dice que el Griego escribió a Arnona diciéndole que viniera aquí que se presentaba bien e

señalero, que era el que montaba el barco, y ese ya cobraba después al Sr. Angel, si no le tocaba cerrar las puertas, como tuvieron que hacerlo más de uno.

Cuántas cosas más interesantes me acuerda a la mente! Cómo iban a la mar, cuartillas de papel si quisiera recordarlas todas!

Cuando la Unión estaba en su apogeo algunas las recordaban y ahora pretenden hacernos pasar por tarsantes a los que estábamos al frente. Pero no lograron su intento que tal quieren: Recorriese la colección de "Cultura Proletaria" y CULTURA OBRERA. Juzgadnos nuestros actos y se verá que si algunos anarquistas estuvimos al frente de la Unión, como tales no se nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro.

Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque, después de recibir una carta del Grupo Lucifer, de New York, al Grupo Alerta, de Boston, del cual formó parte, dice algo de los anarquistas que están al frente de la Unión, o sea, que no nos puede decir nada. No me importan las personalidades, y si el ideal, y éste por nosotros se aguanta limpio y claro. Y hablo así porque,

## CULTURA OBRERA

encuentran de este puerto muchos de ellos porque tú los has hecho salir, pero han de volver tan sólo para escaparle en esa cara sin vergüenza que tienen.

Continúa con tu obra, que contados son los días que te quedan en ella. Buscate otra más; no donde seas conocido y así si con eso podrás vivir; yo sé que eres poca cosa para el trabajo y que tienes que valerte de tu tonta inteligencia, engañando a ciertos hombres que han de ser otros tanto los que te han de caer encima el día que se desengaños, y que, no está muy lejos ese día. Ojo!, bicho bravo, cuantita los nombres que tus manos apuntaron en los libros de ambas organizaciones y tembla ante sus nombres que puedes decir que tienes los hombres a tu frente también y que arrán los que encima de tu cabeza caerán.

Expresamente para ti escribo estas letras, quedando desahogado por no haberme escuchado cuando el último mitin venía clamando que no habías sido traidor, diciéndonos que nadie tenías con las culpas que te echaban, mas cuando me vistes llegar y comencé a recordarte lo pasado, no has tenido valor a esperar por más tiempo porque temías que los compañeros que tú habías traicionado, te echaran por las escaleras abajo, cuando no era esa mi intención, por eso, y no por otra cosa, escribo estas líneas expresamente para ti; además, creo tener un intérprete que según te ha traducido otros varios artículos, con este pueda hacer lo mismo y así lo deseo, porque para eso lo escribo, pero ni con eso, jamás me cansaré de llamarte vendido, hipócrita y degradado.

Tus hechos están guardados en aquel país que vistes las primeras y en todas partes a donde vayas, eres y serás el desprecio mayor del mundo, no encuentro calificativo para ti, por supersticioso y desgraciado que eres.

Así que, para cerrar mis líneas te digo y repito: que no te olvidaremos jamás, serás el desprecio de la mayoría de los españoles y de mí recibe el más grande escupitajo de este que fué tu compañero y que hoy te desprecia por traidor.

Genaro Pazos.

## DESDE SAN FRANCISCO

Aquí a los trabajadores españoles les gusta mucho el periódico. Cuando recorre los barcos todos me lo piden. Seguid, pues, mandando los paquetes y de los cuales os incluyo el importe. Esta local se compone de 126 miembros todos al corriente de cuotas; pero como casi todos están embarcados no podemos celebrar mitins.

Las cosas van bien por esta costa. La tripulación del Oliver Alson que se desclaró en huelga por simpatía a los trabajadores del telegrafo sin hilos, están todavía en tierra esperando cobrar sus pagos. En la misma condición está la tripulación del Melville Dollar.

Podrán darse por satisfechos si la Unión de Marineros no les multa de contra, por haberse portado tan bien.

Los estibadores de Portland están construyendo una villa alrededor de su Unión, poniendo una cuota de entrada de 75 pesos. En vista de esto, 135 miembros han constituido una Unión independiente con una cuota de entrada mínima, y de las noticias que tengo van creciendo y más bien cada día.

Pronto estarán de vuelta todas las barcas pesqueras de Alaska y con ellas un buen número de rebeldes. Podremos así, pues, hacer muy buena propaganda este invierno.

Vuestro por la emancipación de la clase obrera,

John Dowd, Secretario.

## PARA NUESTROS HERMANOS

En el local de la Unión No. 1 del transp. Marítimo, y por acuerdo tomado en su asamblea última, celebrares el sábado 28, un mitin de protesta contra la infamia que con nuestros hermanos Evaristo Vázquez y Eduardo Estévez intenta cometer el gobierno cubano; a pesar del mal tiempo, y de lo poco anunciado del acto, éste fué muy concurrido, no sólo por elemento de habla española, si que también por varios compañeros y compañeras de lengua inglesa.

A las buenas, el compañero que presidio deslavo abierto el mitin, y después de breves palabras en inglés, presentó al compañero, Jorge Gallart; hizo éste uso de la palabra por algún tiempo, y después de exponer las causas de los compañeros comprometidos hoy por la saña burguesa, y decir algo sobre la inicua explotación que pesa sobre el campesino español, bajó de la tribuna cediendo el sitio al compañero Rogelio Hueria.

Fué breve este compañero, y al bajar

recibió numerosos y merecidos aplausos.

Después de éste ocupó la tribuna Alejandro Rodríguez. Por un buen espacio de tiempo estuvo el compañero Rodríguez invitando la atención de los presentes, con su fácil y razonadora palabra.

También fué muy aplaudido al concluir por todo el auditorio.

El compañero P. Esteve tomó sitio en la tribuna seguidamente. Como él sabe bien, expuso consideraciones, ejemplos, razones que causaron grata impresión en todos los presentes, demostrada con fervientes aplausos que le saludaron al bajar.

No fué menos entusiasta la ovación que recibió el camarada Henry Landrecht, quien habló un buen rato en inglés. Y terminó el acto con un pequeño resumen del compañero Recio, después de haber hablado también algunos minutos el camarada Benito Edroso.

Inmediatamente se procedió a cumplir los acuerdos tomados: efectuar una colecta, proposición del compañero Salvador López, y formar un comité de agitación, proposición del camarada Landrecht.

La colecta dió \$7.87, los cuales tomó a su depósito, para gastos de la propaganda del secretario del comité.

Y a los doct., con gran entusiasmo, dióse por terminado el acto.

## Un Asistente.

## VERSES PROSAICOS.

A J. Aplicuetá.

Pues bien, Aplicuetá estimado,  
sabrás que una tembra muy fuerte se ha  
(armado,

entre gente de calva y sotana  
(peor epidemia que el tifo y cuartana)

y que causa a los padres tan improba lucha  
las siguientes palabras habladas por Ucha:

"Si esperáis a comer de mi Luz, el bautizo,  
preparaos, oh curas! un viembre postizo;

guardad para otras vuestro santo ritual,  
uestros bobos latines, vuestro libro misal,

que yo a mi chiquilla, de mi alma pedazo,  
no impreso algún credo, y por tanto re-

tachazo,

vuestros gratos servicios, vuestra santa

(misión),

y aun suponiéndolo la más sana intención  
es caros patres, mi firme daseo,

mandarlos a todos a un largo paseo:

que llevéis mis saludos al rey conchín-

techo,

y a ver si en el viaje se os pierde el ca-

mimo,

Cuando oyó estas palabras un cura ro-

(mano),

el copón bendecido se le fué de la mano;

una vieja cartuja le ha dicho a San Juan,

que le dí un asyo nuevo de limpia fustán,

si al infierno derecho sin arte y con modo,

se lleva al hereje con zapatos y todo;

también los monigotes se han puesto muy

(bravos)

por temor de perder unos cuantos centavos.

En fin, que las gentes de jocas y tejas

tenían, monaguillos, chupacíos y viejas,

les dan a la lengua como ellas lo saben,

y según lo que dicen, es fácil que acabén,

allí por los tiempos, muy cerca por cierto,

en que vengan los santos llamando a con-

(cierto),

Y en tanto la chica, tan linda y tan buena,

crece preciosa como fresca verbená.

¿Qué tal, te parece pequeña cuestión:

por esto han armado tan fuerte opinión,

por esto ja gente de calva y sotana

se alarma, se agita, patea y se ufana.

Entre tanto nosotros, con tristeza sabemos

que a Ucha muy pronto sin duda perdemos,

pues hasta el infierno se va derechito;

se nos va, se nos va, se nos va, el pobreito,

qué zambría, qué zambría temible se ha

en periodo más corto, a fin de que los

trabajadores zaragozanos tengan un pe-

riodico digno de su causa.

"Tal es nuestro propósito."

La Redacción.

## PRO-PRENSA.

## CULTURA OBRERA.

Salud!

Participamos que con fecha 28 de Julio de 1913, ha quedado formado el nuevo grupo libertario "Pedro Kropotkin".

No queriendo llevar ya la responsabilidad que nos asigna el ideal emancipador, planteamos nuestra personalidad y damos el grito a nuestros verdugos.

Que hayamos estado sumisos?

Siempre ignorantes de lo que hermanos de infarto han hecho para librarse de la condición de esclavos?

De que hombres sabios han analizado las cuestiones sociales y encontrado lo injusto y corrompido de la actual organización, comprobado que quienes son los que estorbaban para la fraternidad de los hombres, y cómo eliminarnos?

Eso, compañeros, se explica facilmente, si recordáis: del fraile que embruteció, del burgués que explota y aniquila, y del gobierno que sostiene al

primero, protegié al segundo acabando de humillar al débil explorado.

Mas, cuando para cushionera que tenga algo de humano en el corazón y de racional en la cabeza, es criminal permanecer indiferente ante el empuje demolidor de nuestros hermanos, que habiendo llegado mucho tiempo ha, la racina indicadora de la idea nueva predicada, la sociedad nueva delineada, siempre alimentados con el poderoso combustible de la lógica, y sus periódicos expugnando inexorable las trincheras del crimen. No es necesario exponer las causas que han motivado nuestra decisión, que emanados de todos los prejuicios abrazamos la causa de Tierra y Libertad.

No nos limitaremos tan solo a despertar la dormida conciencia de nuestros explotados, desafiando las venganzas de la hidra gubernativa, sino que, con la mayor frecuencia posible impartiremos solidaridad a todos los periódicos libertarios de habla española para que con su agitación avanzada hagamos mejor propaganda hasta convencer a nuestros compañeros que sólo la acción directa nos conducirá a la completa humanización. (Si) se nos permite la frase.)

Seguros como estamos, que la semilla no será puesta en terreno infructífero, evocamos la ayuda de la prensa y de los compañeros para que nos remitan folletos. Igual indicación hacemos a los Grupos editores, enviándoles a reembolso el costo correspondiente.

Sin más, nuestro fraternal saludo a los trabajadores de la lucha mundial.

Por el grupo,

Rafael Diaz.

Dirección:

Fernando Cervantes, Calle de Jalisco No.

61—Monterrey, N. L., México.

CULTURA Y ACCIÓN. Así se titula

un periódico, órgano del Centro de E. S.

y Juventud Obrera. Se publica en Zaragoza, y se reparte gratis. Su dirección es:

José Trillo . . . . .

José Vázquez . . . . .

Tomás García . . . . .

José M. Carro . . . . .

Juan Clatas . . . . .

Eduardo Fernández . . . . .

Juan Diaz . . . . .

B. R. Blanco . . . . .

Cualquier . . . . .

José Fuentes . . . . .

Manuel Romero . . . . .

Frank Portela . . . . .

Mariano Fernández . . . . .

Mariano Merlan . . . . .

Juan Miguez . . . . .

Colectado en el Cafetín de Ricardo Diaz

Temprano.

Juan Cruz . . . . .

Rosendo Suárez . . . . .

F. Freire . . . . .

J. Cruz . . . . .

P. Diaz Temprano . . . . .

Juan Diaz . . . . .

Antonio Garrido . . . . .

Jesús P. Blas . . . . .

Florentino Lence . . . . .

Antonio Bermúdez . . . . .

José Fuentes . . . . .

Manuel Suárez . . . . .

Emilio Presedo . . . . .

Florentino Diaz . . . . .

Colectado en el cafetín de Francisco

Lamas.

R. Mills . . . . .

Chesno . . . . .

Felipe Montes . . . . .

Francisco Lamas . . . . .

1.00

A. Pérez . . . . .

Félix Rodríguez . . . . .

&lt;p